

取っけえべえ!

Winter 2011. VOL.17

岐阜 中津川
Re Creation Park **ちこり村** ニュースレター 冬 号

「取っけえべえ」とは?

鎖国当時の江戸の町は、リユース・リサイクルが当たり前の社会だった。子どもたちは「取っけえべえ!」という掛け声とともにやってくる行商人に、道で集めた古釘などをアメやおもちに交換してもらうのを楽しみにしていたんだとか。ちこり村は、江戸時代の循環型社会をヒントにしています。



つゆごもりはつき
露隠葉月
降る霜を待つ
ちこり畑
11月は収穫の時

取っけえべえ!

あなたの“智慧”と
ちこり村特産品「ちこり茶ペット
ボトル」を交換しませんか?

2012年2月末日まで



「ちこりの根(ちこり芋)」
「ちこり芋を畑で作った時刈り取った葉」
を再利用したアイデア商品を募集!
例えば、ちこりの根を使ったお茶、ちこりの葉っぱを使った染物など、自由に発想してみてくださいね! 商品開発をいただいた方には、「ちこり茶ペットボトル」をプレゼント! お気軽にご応募ください。

ハガキで応募

ハガキ送付先
〒509-9131 岐阜県中津川市千旦林1-15サラダコスモ
総合企画室「取っけえべえ係」宛



応募方法

- ハガキやメールでつくりたい商品をお送りください。または、ちこり村にお越しの際に、スタッフに作りたい商品をお知らせください!
- 必要な量の「ちこりの根(ちこり芋)」
「ちこり芋を畑で作った時刈り取った葉」を差し上げます。
 - あなたの作ったアイデア商品を宅急便(着払い)もしくはちこり村にご持参ください。
 - ちこり茶ペットボトルと「取っけえべえ!」します。

Eメールで応募

kikaku@saladcosmo.co.jp
タイトル「取っけえべえ」で送ってください。

取っけえべえ!

VOL.17

平成23年11月10日発行 発行: 岐阜中津川 ちこり村 発行元: サラダコスモ 総合企画室
所在地: 岐阜県中津川市千旦林1の15 電話: TEL 0573-62-1545

岐阜中津川
Re Creation Park **ちこり村**

ちっこりちこ蔵
三つの挑戦!
Rのその先

夢をかなえる農業
ニ村さんの採れたてニンジン



スタッフと打合せ中の後藤さん(向かって左)
㈱菜っちゃん代表 後藤 展子さん
農家手作り家庭料理レストラン
'バーバースダイニング'社長
岐阜県唯一 地産地消の仕事を
お茶農家のお嫁さん

夢の伝道師

農家に生まれ農家に嫁いだおかげで夢を叶えることが出来たと後藤さんは言います。幾つもの顔を持つ後藤さんですが、伝えたいことは、「食の大切さ」。

食への物を口にすると言ったことは、生命に係わるということ。料理人はその責任を感じながら仕事をしなければならぬし、農業は命をつなぐ仕事であることと自分の作った野菜の美味しさにプライドを持つて良いはずと、生き生きと語る後藤さん。農業のイメージを変えて行きたいと言います。農家手作り家庭料理レストランの現場に毎日立ち、地産地消の仕事人として全国を回り、「食の大切さ」を伝える後藤さんの存在が「農業は夢をかなえてくれる素晴らしい仕事である」というメッセージとなっています。



お茶畑で、旦那さんと。

未来

自分の息子には農家を継がせたくないとか、自分の娘は農家に嫁がせたくないと思っている農家さんも少なくないと言います。もっと安定した生活を送って欲しいと思う親心。それ程、農家の後継者問題は複雑です。

地元中津川・松田の農家ニ村さんのところに農業を継ぐため、息子さんが帰って来ました。一度は家を出ていた息子さんですが、父母がやっている農業を継ぎたいと帰って来ました。農業が命をつなぐように、後継者は、農業を未来につなげます。



ニ村さん親子

農業で食べて行く

農業で生計を立てるのは大変と知っている方が大半ではないでしょうか。しかし本気で農業をやろうと覚悟を決めてやれば、ちゃんと食べて行けるし、後継者も現れます。覚悟を決めた農業をやるのなら、今までみたいに作って終わりでダメで、どうやって売るか、一番価値をわかってくれるところはどうやって届けるかを、これからの農家さんは考えていかないとダメだと思います。そんな後藤さんの後押しを受けて生まれたのが、「ちこりのぼたぼたポタージュスープ」ニ村さんの採れたてニンジンが、すりおろして入っています。化学調味料不使用。塩もこだわりのモンゴルの岩塩、有機大豆まるごと豆乳仕立て、もちろん採れたてちこりも入った素材重視のスープです。



「ちこりのぼたぼたポタージュスープ」は、ちこり村にて販売中。お取り寄せも承ります。
インターネットのお店「スプラウト野菜の専門店「発芽野菜のサラダコスモ」で近日発売予定です。

岐阜 中津川
Re Creation Park **ちこり村**

- 所在地: 岐阜県中津川市千旦林1の15
- 営業時間: 8:30~17:00(年中無休) ※臨時休業あり
- ちこり生産ファーム・ちこちこ焼酎蔵見学時間: 10:00~16:30(30分おき)

※20名以上の団体でのご見学予定の方は、事前にお電話にてご予約ください。

見学予約
お問い合わせ
はこちら
TEL 0573-62-1545
FAX: 0573-62-2170
support@saladcosmo.co.jp

■ホームページ <http://chicory.saladcosmo.co.jp>

ちこり村 で 検索 してね!

携帯電話からはQRコードで簡単アクセス!



電車の方 【JR中津川駅】タクシーで約10分。
お車の方 【高速道路より】
中央自動車道 中津川インター「中津川方面」から国道19号へ。その先257号方面へ入り、すぐの点滅信号を右折。その後は看板に従ってお越しください。(約3分)

ちこり村は、名古屋ICより70km、大垣ICより91km、岡崎ICより90km!
高速道路をご利用(片道100キロ以内)の際は「ETC 通勤割引」がお得です!
詳しくは、最寄りの高速道路でお問い合わせください。

お知らせ

ちこり村 5周年記念!

抽選で、バーバースダイニングペア食事券
田舎の手づくりおせち他豪華プレゼント♪
2011年12月1日(木)~12月4日(日)

ちこり村で1,000円以上お買い上げのレシート1枚で
抽選会に参加しよう!

ちこり村は、2006年12月にオープンして早いもので5年
がたちました。今年もおかげさま26万人のお客様にお越
し頂き、感謝しています。周年祭12月1日~4日の4日間に
ちこり村(レストラン含む)で1,000円以上お買い上げの
レシート1枚でガラガラ抽選会にご参加頂けます。

■気になる景品は...

- 1等 人気のちこり村田舎の手づくりおせち(19,800円相当)、益々繁盛ボトル(18,500円相当)、
ちこり村有機くろにんにく半年分(19,500円相当)の中から選べるプレゼント。
2等 バーバースダイニングペア食事券などご用意しています。是非、お越しください。

5周年
抽選会



お知らせ

ちこり村 農家レストラン「バーバースダイニング」
平日限定・冬季限定 テイクアウト量り売り
2011年12月~2012年2月末まで

お客様より以前から手づくり料理をテイクアウトできないかと要望
頂いておりました。冬季限定・平日限定で、ちこり村レストランバー
バースダイニングのランチビュッフェをレストランご利用のお客様
にテイクアウトできるサービスをしします。

- 100g 180円
(お好きなお料理を量り売ります。)
■時間:11時~14時
(ランチビュッフェ時間内)
※お好きな料理をご家族やお友達と
一緒に夜ご飯にお持ち帰りしませんか?



お知らせ

リニア中央新幹線岐阜東濃駅プロモーション
VTR 常設上映コーナー新設(東濃初)
2011年11月16日(水)~

東京・名古屋間の開業が2027年予定のリニア。東濃東部リ
ニア停車駅誘致致成同盟会が制作したリニア中央新幹線岐
阜東濃駅プロモーションビデオを見れる常設上映コーナーを
ちこり村の売り場に新設しました。リニアのことが分かりやす
くまとまっています。上映料は無料。いつでもご覧頂けます。



中津川を知る
先人の智恵を聞く

岐阜 中津川

ちこり村

ちこり村冬のイベント情報・お知らせ

冬の案内板



マスコミにまたまた
数々登場♪

▼ UP DATE 2011-9/1~10/31

■ 8月22日 中部経済新聞社
ニューウェブ!!わが社の期待の星「田
村侑子さん」食への意識向上に貢献



■ 9月14日 株式会社 流行発信
ファミリーレジャーガイド2012 中部版
岐阜の穴場おすすめスポット ちこり村
バーバースダイニング

■ 9月15日 中日新聞社
ちこりMAP6号初参加4店も掲載

■ 9月18日 岐阜新聞社
チコリ料理出す店紹介 ちこり村がマッ
プ発行

■ 9月20日 株式会社まちなみ
カントリープレス
富山・岐阜県 エリアガイド

■ 9月20日
(財)愛知県老人クラブ連合会
会員数が36万人ある愛知県老人クラブ
連合会機関紙、中津川注目のスポット
「バーバースダイニング」

■ 9月26日 ぴあ株式会社
ぴあMOOK中部の究極の食べ放題
2012 東海版 ちこり村の農家手作り家
庭料理の店「バーバースダイニング」が掲載

■ 9月29日 中京テレビ
ストレートニュース 中津川にリニア新
幹線やってくる特集でちこり村

■ 10月10日 沖縄タイムズ
ペルー蒸留酒 沖縄に グスクマさん親
子製造

■ 10月11日 琉球新報
ペルーの地酒紹介 2世の城間さん

■ 10月15日
恵峰ホームニュース
【お嬢さんコーナー】高木亜麻子さん
日本の文化は最高!とおせちが紹介



■ 10月20日 まっふる
B級ご当地グルメ 東海・北陸・信州
ちこり村 農家手づくり家庭料理レスト
ラン「バーバースダイニング」

■ 10月27日
講談社 現代ビジネス
岐阜県の山間部から「日系移民の支
援」「南米からの食糧確保」をビジネス
にする異色企業の挑戦版

学ぶ・感じる
ちこり村のイベント

▼ UP DATE 2011-9/17~

■ 10月9日
沖縄でビスコお披露目会
現在ちこり村で販売中のペルー産ぶど
う蒸留酒ビスコのお披露目会がグスク
マ氏出身の沖縄で開催。



■ 10月16日
ギアリンクス株主交流会
ペルー大使館公使 フリオ・カルディナス
氏、アルゼンチン ギアリンクス現地責任
者の青木グスタボ氏、アルゼンチン ルイ
ス・ディクレット社の社長 セサル親子、
ペルービスコ生産者 グスクマ親子がは
るか南米より来村。100名の方が参加
し盛り上がりしました。

■ 10月21日 ディナー&上田トモ
コさんピアノコンサート
今回で3回目。120名の方が参加し、
ちこり村レストランのディナーとピアノ
コンサートを楽しみました。

■ 10月29日
小泉武夫先生講演会
毎年恒例の発酵学の権威、東京農業大
学名誉教授の小泉先生の講演会。250
名を超える方が参加頂きました。



■ 10月28・29・30日
ふるさとじまん祭
今年も3日間、東美濃ふれあいセンター
で開催。今年で6年目の出店です。ちこ
り村の人気商品をPRできました。

食糧確保のギアリンクス
豆腐100万丁支援
プロジェクト

▼ UP DATE 2011-9/1~10/31

バラグアイより寄贈大豆をお豆腐
にして被災地にお届けする豆腐
100万丁支援プロジェクト。10月末
現在で57万丁を超えるお豆腐をお
届けすることが出来ました。「バラグ
アイのみなさんありがとう!」のお手
紙や写真なども届きました。



ちこり村の新品

▼ UP DATE 2011-9/17~

■ ちこり村 田舎の手づくりおせち
今年は9月17日より予約開始。2年
連続楽天おせちランキング1位にも
なった人気のおせちです。今年は昨
年人気だった1・2・3位を増量したタ
イプを新発売!10月28日には、増量
おせちの予定数量は終了するなど
大変好評です。



■ 鱈(マス)寿司 10/8~
ちこりMAPに参加の寿司処はたる
さんがつくった新商品「鱈寿司」の
販売が始まりました。中津川特産の
紅鱈とちこり芋の粕漬けが入った
ちょっとこだわりの新商品です。レ
モンとちこり芋の粕漬けの入ったま
ろやかでさっぱりした鱈(マス)のお
寿司ができました。



■ ちこり村ほん酢ジュレ 10/24~
刻み大根、刻みタケノコ、刻みニン
ジン、刻み生姜にちこり焼酎のもろ
みエキス入り。もろみエキスの酸味
と独特のうま味によって、深い味わ
いのほん酢ジュレが完成。小分
け包装されているので、いつで
も新鮮!おいしい
ま!お弁当など
携帯にもとても
便利です。



■ ちこりのぼたぼたポタージュスープ
地元中津川の農家さん二村さんち
のとれたてニンジンと私たちの畑
で栽培した大豆を豆乳仕立て、塩
もこだわりのモンゴル岩塩、もちろ
ん、野菜のちこりも入った新商品!



〜霜先の菓喰い
冬知らず〜



ちこり村のかわら版
ちこり村日記



大正村
掃除に学ぶ会参加

▼ UP DATE 2011-10/23

今年で18年目、20回目の節目の年。
今年も社長はじめちこり村からス
タッフが参加。鍵山秀三郎氏から直
接教えて頂く機会に感激でした。



ちこり村
バーバースダイニングで
地元B級グルメをPR

▼ UP DATE 2011-10/23

■ 中津川しょうゆだれ倶楽部
「中津川は、そばの里!」市民が慣れ
親しんだ「そばつゆ」を基に、野菜を
加えトロミを付けた「特製しょうゆだ
れ」がキメて!バーバースダイニング
でも、日替
わりにはな
りますが、
中津川しょ
うゆだれ
で提案中!



■ 若どりトマト
中津川産の若どりを使用し、トマト、
米を使用したトマト丼。現在、22店舗
が参加。ちこり村のバーバースダイ
ニングもこち
らの若どり
トマト丼で
参加して
います。→



ちこりMAP
vol.6号

▼ UP DATE 2011-9/10~

ちこりを使った創作料理を提供する
中津川市・恵那市の飲食店を紹介
する「ちこりMAP VOL6号」。今回
26店舗が参加。初参加のお店も増
えて、おいしそうなちこりメニューが
いっぱいです。ちこり村や恵那・中津
川の道の駅などで無料配布中です。



ちこり村100選
できました

▼ UP DATE 2011-10/23

以前からお客様よりカタログない
の?と問合せを頂いていた。そこ
で、ちこり村で売れている商品ばっ
かり100個(種)選んでみました!売
れ筋商品は?新商品から定番商品
まで!ぜひぶまとめてご紹介です。
お取り寄せやちょっとした贈り物に
もおすすめの商品がいっぱいです。



最新情報は
ホームページで
チェック!



<http://chicory.saladcosmo.co.jp/>

Recipe
ちこり
冬レシピ



Recipe no.7

アボガドとちこりポートサラダ

レッド、グリーン、ホワイト色彩もきれいに、
ちょこっとパーティーにも♪

<材料4人分>

国産ちこり(アンディーブ) ... 2個 アボガド ... 1個 えび ... 適量
トマト ... 適量 玉ねぎ ... 適量

作り方

- ①ちこりは、元の方を切り、葉を丁寧に一枚ずつはがします。
②海老は下茹でしておきます。
③アボカド、トマト、玉ねぎは、細かく刻み海老と一緒に好みの
ドレッシングで和え、ちこりの上に乘せ出来上がりです。



キリトリ